

К входяц	ОМИТЕТ ОСЖЛ ий <i>No0167</i> С	う
прил.	2025 -09- 01	

Господину Мирославу Антоновичу Комитета Организации Сотрудничества железных дорог osjd@osjd.org.pl

Ваше 13.08.2025 015

#01670 OSJD YIDS

Наше 29.08.2025 6-7/25/3646-2

рабочий Ло

Касается изменений в Приложение 5 к СМГС

Уважаемый господин Председатель!

Министерство климата Эстонской Республики, как член Организации сотрудничества железных дорог (ОСЖД) и в соответствии с Соглашением о международном железнодорожном грузовом сообщении (СМГС), обращается к Комитету ОСЖД с просьбой внести дополнение в Раздел 3 «Сведения о перевозчиках, участвующих в международных перевозках на условиях СМГС» Приложения 5 к СМГС, указанные в приложении к данному письму.

С уважением

(подписано дигитально)

Сандер Салму Вице- канцлер

Приложение: изменения в Приложение 5 к СМГС -3 стр.

Марко Роотс +372 6397 656 Marko.Roots@kliimaministeerium.ee

Приложение

«ИНФОРМАЦИОННОЕ РУКОВОДСТВО

Раздел 3 Сведения о перевозчиках, участвующих в международных перевозках на условиях СМГС

3.1. Наименования перевозчиков (полное и сокращенное) и их коды, участки железных дорог/водные участки, по которым они осуществляют перевозки *(с разбивкой по странам)*.

ращенное иенование	Коды	Участки железных	Адрес перевозчика
енование			пдрес перевоз има
	перевозчико	дорог/водные	(почтовый адрес, телефон,
возчиков	В	участки, по	факс, адрес электронной
		которым	почты)
		осуществляются	
		перевозки	
ЭВР	5702	Все участки ЭВР	Kombinaadi 7
			Maardu 74114, Эстонская
			Республика;
			Тел. +372 600 6012
			E-mail: maardu@raudtee.ee
	ЭВР		которым осуществляются перевозки

3.2. Адреса перевозчиков, по которым направляются:

3.2.1 информация для согласования перевозки

1	2	3	4	5
Страна	Наименование	Наименование	Адрес компетентного органа	Предмет согласования
	перевозчика	компетентного	перевозчика	
		органа	(почтовый адрес, телефон, факс,	
		перевозчика	адрес электронной почты)	
Эстония	Акционерное	-	Kombinaadi 7	Все согласования
	общество		Maardu 74114, Эстонская	
	Maardu Raudtee		Республика;	
			Тел. +372 600 6012	
			E-mail: maardu@raudtee.ee	

3.2.2 информация о прекращении движения или запрете перевозок

1	2	3	4	5
Страна	Наименование перевозчика	Наименование компетентного органа перевозчика	Адрес компетентного органа перевозчика (почтовый адрес, телефон, факс, адрес электронной почты)	Предмет информации
Эстония	Акционерное общество Maardu Raudtee		Kombinaadi 7 Maardu 74114, Эстонская Республика; Тел. +372 600 6012 E-mail: maardu@raudtee.ee	Вся информация о запрете перевозок и прекращении движения

3.2.3 претензии, предъявляемые на основании СМГС

1	2	3	4	5
Страна	Наименование	Наименование	Адрес компетентного органа	П
	перевозчика	компетентного	перевозчика	Предмет
		органа	(почтовый адрес, телефон, факс, адрес	претензии
		перевозчика	электронной почты)	
Эстония	Акционерное		Kombinaadi 7	Все претензии
	общество		Maardu 74114, Эстонская Республика;	согласно СМГС,
	Maardu Raudtee		Тел. +372 600 6012	связанные с
			E-mail: maardu@raudtee.ee	отправками
				данной
				железнодорожной
				компании